



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

---

Kraków, dnia 19 stycznia 2026 r.

Poz. 325

### POROZUMIENIE

z dnia 12 stycznia 2026 roku

**zawarte pomiędzy Starostą Limanowskim a Nadleśniczym Nadleśnictwa Stary Sącz w sprawie powierzenia niektórych spraw z zakresu nadzoru nad gospodarką leśną w lasach niestanowiących własności Skarbu Państwa.**

Na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 14 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 107 i 1907) oraz art. 5 ust. 3, 3a i 4 ustawy z dnia 28 września 1991 r. o lasach (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 567) Starosta Limanowski uchwała, co następuje:

**§ 1.** Starosta Limanowski powierza a Nadleśniczy Nadleśnictwa Stary Sącz przyjmuje do prowadzenia sprawy z zakresu nadzoru nad gospodarką leśną w lasach niestanowiących własności Skarbu Państwa na pow. **1 508,5218** ha, położonych w Powiecie Limanowskim na terenie działania Nadleśnictwa Stary Sącz. Zakres powierzonego nadzoru określa szczegółowo załącznik nr 1 do niniejszego porozumienia.

**§ 2.** Powierzenie spraw określonych w załączniku nr 1 do niniejszego porozumienia obejmuje również upoważnienie do wydawania decyzji administracyjnych w I instancji.

**§ 3.** W zakresie zadań i kompetencji powierzonych Nadleśniczemu Starosta Limanowski sprawuje nadzór polegający w szczególności na:

- 1) prawie wglądu w akta prowadzonych spraw;
- 2) żądaniu informacji o sposobie załatwienia określonej sprawy;
- 3) uczestnictwa przedstawiciela Starostwa w naradach roboczych specjalistów ds. lasów niepaństwowych.

**§ 4. 1.** Środki finansowe na realizację powierzonych zadań przekazuje Starosta Limanowski.

2. Wysokość środków przeznaczonych na realizację powierzonych zadań strony uzgadniają w wysokości **33 176,00** zł brutto /słownie: **trzydzieści trzy tysiące sto siedemdziesiąt sześć złotych 00/100** brutto/ na okres objęty porozumieniem.

3. Przekazywanie przez Starostę należności z tytułu powierzonych nadzoru następować będzie w okresach miesięcznych, nie później niż do 20 każdego miesiąca w formie przelewu środków na rachunek bankowy Nadleśnictwa Stary Sącz - PKO Bank Polski S.A. nr 02 1020 2892 0000 5102 0644 1655.

4. Wysokość miesięcznie przekazywanych środków o których mowa w § 4 pkt 1 i 2 odpowiadać będzie kwocie ogólnej podzielonej na równe miesięczne części.

5. Nadleśniczy Nadleśnictwa Stary Sącz będzie przekazywał kwartalne sprawozdanie z wykonania zadań związanych z gospodarką w lasach niestanowiących własności Skarbu Państwa w nieprzekraczalnym terminie do 9 dnia miesiąca następującego po każdym kolejnym kwartale, zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszego porozumienia.

**§ 5.** Porozumienie zostaje zawarte na czas określony od 1 stycznia 2026 r. do 31 grudnia 2026 r.

§ 6. 1. Starosta Limanowski powierza Nadleśniczemu Nadleśnictwa Stary Sącz przetwarzanie danych osobowych związanych z realizacją niniejszego porozumienia.

2. W Starostwie Powiatowym powołany został Inspektor Ochrony Danych, z którym można się skontaktować pod nr tel. (18) 33 37 835 lub e-mail: iod@powiat.limanowski.pl.

3. W Nadleśnictwie Nadleśnictwa Stary Sącz powołany został Inspektor Ochrony Danych, z którym można się skontaktować: Kamil Lewicki, e-mail: iod@comp-net.pl.

4. Starosta Limanowski powierza przetwarzanie danych osobowych właścicieli lasów wg definicji określonej w ustawie o lasach, w szczególności: imię, nazwisko, adres, nr i miejsce położenia działki.

5. Przetwarzanie danych osobowych zostaje powierzone na czas trwania niniejszego porozumienia wskazany w § 5 i obejmuje zbieranie, przechowywanie, udostępnianie, archiwizowanie i usuwanie danych osobowych niezależnie od ich formy zapisu.

6. Nadleśniczy zapewnia wdrożenie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, by przetwarzanie spełniało wszystkie wymogi ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych (RODO) i przepisów związanych oraz chroniło prawa osób, których dane dotyczą i zobowiązuje się w szczególności do:

- 1) przetwarzania powierzonych danych osobowych wyłącznie w celu wykonywania usług opisanych w § 1 i 2 niniejszego porozumienia;
- 2) przetwarzania danych w sposób określony w niniejszym porozumieniu lub wg innego udokumentowanego polecenia Starosty Limanowskiego - co dotyczy też przekazywania danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej - chyba, że obowiązek przetwarzania nakłada na niego prawo Unii lub prawo polskie. W takim przypadku przed rozpoczęciem przetwarzania Nadleśniczy informuje Starostę Limanowskiego o tym obowiązku prawnym, o ile prawo to nie zabrania udzielania takiej informacji z uwagi na ważny interes publiczny;
- 3) podjęcia wszelkich środków wymaganych na mocy art. 32 RODO;
- 4) zapewnienia iż dostęp do danych będą miały wyłącznie osoby przez niego upoważnione, które zobowiązały się do zachowania tajemnicy lub podlegają odpowiedniemu ustawowemu obowiązkowi zachowania tajemnicy;
- 5) w miarę możliwości, pomagania Staroście Limanowskiemu, poprzez odpowiednie środki techniczne i organizacyjne, wywiązywać się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, w zakresie wykonywania jej praw określonych w rozdziale III oraz z obowiązków określonych w art. 32-36 RODO;
- 6) umożliwienia Staroście Limanowskiemu lub audytorowi upoważnionemu przez niego przeprowadzanie audytów, w tym inspekcji w zakresie przetwarzania danych osobowych oraz w trakcie przetwarzania umożliwienia realizacji nadzoru, o którym mowa w § 3 niniejszego porozumienia;
- 7) przechowywania dokumentacji w sposób określony w przepisach prawa i zasadach archiwizacyjnych ustalonych w Nadleśnictwie;
- 8) nie korzystania z usług innego podmiotu przetwarzającego bez uprzedniej szczegółowej pisemnej zgody Starosty Limanowskiego;
- 9) po stwierdzeniu naruszenia ochrony danych osobowych, zgłoszenia ich Staroście Limanowskiemu bez zbędnej zwłoki, nie później niż w 24h po podjęciu informacji o naruszeniu. Zgłoszenie, o którym mowa, będzie zawierało co najmniej zakres informacji wskazany w Art. 33 ust. 1 lit.a-d RODO.

7. Jeżeli Nadleśniczy naruszy RODO przy określaniu celów i sposobów przetwarzania, uznaje się go za administratora w odniesieniu do tego przetwarzania.

8. Nadleśniczy odpowiada za szkody spowodowane przetwarzaniem niezgodnym z RODO lub działaniem niezgodnym z niniejszym porozumieniem i zgodnymi z prawem instrukcjami Starosty Limanowskiego lub wbrew tym instrukcjom.

9. Starosta Limanowski ma prawo żądania od Nadleśniczego zwrotu odszkodowania poniesionego za szkodę wyrządzoną z jego winy lub części odszkodowania odpowiadającej części szkody, za którą Nadleśniczy ponosi odpowiedzialność.

10. Przekazanie danych osobowych, które są przetwarzane lub mają być przetwarzane po przekazaniu do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej, może nastąpić wyłącznie za zgodą Starosty Limanowskiego i spełniać warunki określone w rozdziale V RODO.

§ 7. 1. Każda ze stron może wypowiedzieć warunki porozumienia w całości lub w części z zachowaniem 3-miesięcznego okresu wypowiedzenia.

2. Starosta Limanowski ma prawo wypowiedzieć warunki porozumienia ze skutkiem natychmiastowym w przypadku uchybień dotyczących załatwiania powierzonych zadań lub terminowości.

3. Nadleśniczy Nadleśnictwa Stary Sącz ma prawo odstąpić od wykonywania porozumienia w przypadku nieterminowego otrzymania środków finansowych objętych porozumieniem.

§ 8. Niniejsze porozumienie podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

§ 9. Porozumienie wchodzi w życie od 1 stycznia 2026 r.

§ 10. Porozumienie zostało sporządzone w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, z których dwa otrzymuje Starosta Limanowski a jeden Nadleśniczy Nadleśnictwa Stary Sącz.

Starosta Limanowski

Nadleśniczy Nadleśnictwa Stary Sącz

**Mieczysław Uryga**

**Jakub Zygarowicz**

Skarbnik Powiatu

**Elżbieta Nastalek**

Załącznik nr 1 do porozumienia  
Starosty Limanowskiego  
z dnia 12 stycznia 2026 r.

**Wykaz spraw z zakresu nadzoru nad gospodarką leśną w lasach niestanowiących własności Skarbu Państwa znajdujących się w terenowym zasięgu działania Nadleśnictwa Stary Sącz.**

**I. [Art. 9 ust. 2]**

Określenie w drodze decyzji zadań właścicieli lasów nie wykonujących obowiązków:

- 1) wykonywania zabiegów profilaktycznych i ochronnych zapobiegających rozprzestrzenianiu się i powstawaniu pożarów;
- 2) zapobiegania, wykrywania i zwalczania nadmiernie pojawiających i rozprzestrzeniających się organizmów szkodliwych;
- 3) ochrony gleby i wód leśnych.

**II. [Art. 13 ust. 1]**

Nadzorowanie oraz kontrolę właścicieli lasów w zakresie trwałego utrzymania lasów i zapewnienia ciągłości ich użytkowania.

**III. [Art. 14 a ust. 3]**

Cechowanie drewna i wystawianie właścicielowi lasu dokumentu stwierdzającego legalność pozyskania drewna po zapewnieniu przez Starostę narzędzi do wykonywania tych czynności.

**IV. [Art. 19 ust. 3]**

Określanie w drodze decyzji wydanej na podstawie inwentaryzacji stanu lasów, zadań z zakresu gospodarki leśnej, dla lasów rozdrobnionych o powierzchni do 10 ha, niestanowiących własności Skarbu Państwa.

**V. [Art. 22 ust. 5]**

Nadzorowanie wykonania zatwierdzonych uproszczonych planów urządzania lasów niestanowiących własności Skarbu Państwa.

**VI. [Art. 24]**

Nakazywanie w drodze decyzji, właścicielom lasów nie wykonujących obowiązków określonych w art. 13 albo nie wykonujących zadań zawartych w uproszczonym planie urządzania lasu lub decyzji, o której mowa w art. 19 ust. 3 w szczególności w zakresie:

- 1) ponownego wprowadzenia roślinności leśnej /upraw leśnych/;
- 2) przebudowy drzewostanu;
- 3) pielęgnowania i ochrony lasu w tym:
  - a) usuwania drzew opanowanych przez organizmy szkodliwe a także złomów i wywrotów;
  - b) zabiegów pielęgnacyjnych roślinności leśnej /upraw leśnych/ w wieku do 10 lat;

c) zabiegów w zakresie ochrony przeciwpożarowej.

Starosta Limanowski

Nadleśniczy Nadleśnictwa Stary Sącz

**Mieczysław Uryga**

**Jakub Zygarowicz**

Skarbnik Powiatu

**Elżbieta Nastalek**

Załącznik nr 2 do porozumienia  
Starosty Limanowskiego  
z dnia 12 stycznia 2026 r.

### Sprawozdanie z wykonania podstawowych zadań gospodarczych w lasach nadzorowanych

Wykonanie podstawowych zadań gospodarczych w lasach nadzorowanych  
za ..... kwartał .....r.

	np.: II kwartał 2026	łącznie za np.: I i II kwartał 2026
Pozyskanie drewna	x m <sup>3</sup>	x m <sup>3</sup>
w tym liściaste	x m <sup>3</sup>	x m <sup>3</sup>
Odnowienia sztuczne	x ha	x ha
Poprawki i uzupełnienia	x ha	x ha
Pielęgnacja upraw	x ha	x ha
Czyszczenia wczesne	x ha	x ha
Czyszczenia późne	x ha	x ha
Zalesienia	x ha	x ha
Ochrona lasu	x nakazów	x nakazów
Ilość decyzji ustalającej zadania z zakresu gospodarki leśnej	x szt.	x szt.
Ilość świadectw legalności pozyskania drewna	x szt.	x szt.

Starosta Limanowski

Nadleśniczy Nadleśnictwa Stary Sącz

**Mieczysław Uryga**

**Jakub Zygarowicz**

Skarbnik Powiatu

**Elżbieta Nastalek**